

EU DECLARATION OF CONFORMITY

PL: DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE; BY: ДЭКЛАРАЦЫЯ ЕС АБ АДПАВЕДНАСЦІ; UA: ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ ЕС; KZ: ЕО СӘЙКЕСТІК ДЕКЛАРАЦИЯСЫ; BG: ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ; CZ: EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ; EE: EL VASTAVUSDEKLARATSIOON; FI: EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS; HR: EU DEKLARACIJA O USKLADENOSTI; HU: EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT; SI: IZJAVA EU O SKLADNOSTI; SK: VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ; LV: ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA; LT: ES ATITIKTIES DEKLARACIJA; RO: DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE; RS/BA: EU DEKLARACIJA O USKLADENOSTI; IT: DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE; GR: ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ; DE: EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG; ES: DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD; MK: ДЕКЛАРАЦИЈА ЗА УСОГЛАСНОСТ НА ЕУ; XK/AL: UZ: YEI MUVOFIQLIK DEKLARATSİYASI; AZ: AB UYĞUNLUQ BƏYANNAMƏSİ; GE: ევროკავშირის დეკლარაცია;

1. Radio equipment

PL: Urządzenie radiowe; BY: Радыёабсталяванне; UA: Радіоапаратура; KZ: Радиожабдықтар; BG: Радиооборудване; CZ: Rádiové zařízení; EE: Raadioaparatuur; FI: Radiolaitteet; HR: Radio oprema; HU: Rádióberendezés; SI: Radijska oprema; SK: Rádiové zariadenie; LV: Radioiekārtas; LT: Radijo įranga; RO: Echipament radio; RS/BA: Radio oprema; IT: Apparecchiature radio; GR: ραδιοεξοπλισμός; DE: Funkgeräte; ES: Equipo de radio; MK: Радио опрема; XK/AL: Pajisjet radio; UZ: Radio uskunolari; AZ: Radio avadanlığı; GE: რადიოაპარატურა;

Item No: 114KR-MLC-ONE

VPN: GB: TOY; PL: ZABAWKA; BY: ІГРУШКА; UA: ІГРАШКА; KZ: ОЙЫНШЫҚ; BG: ИГРАЧКА; CZ: HRAČKA; EE: MÄNGUASI; FI: LELU; HR: IGRAČKA; HU: JÁTÉK; SI: IGRAČA; SK: HRAČKA; LV: ROTAĻIETA; LT: ŽAISLAS; RO: JUCĂRIE; RS/BA: ИГРАЧКА/ IGRAČKA; IT: GIOCATTOLO; GR: ΠΑΙΧΝΙΔΙ; DE: SPIELZEUG; ES: JUGUETE; MK: ИГРАЧКА; XK/AL: LODËR; UZ: O'YINCHOQAZ; OYUNCAQ; GE: სათამაშო;

2. Name and address of the manufacturer or his authorised representative:

PL: Nazwa i adres producenta lub jego upoważnionego przedstawiciela; BY: Назва і адрас вытворцы або яго ўпаўнаважанага прадстаўніка; UA: Назва та адреса виробника або його уповноваженого представника; KZ: Өндірушінің немесе оның уәкілетті өкілінің атауы мен мекенжайы; BG: Име и адрес на производителя или неговия упълномощен представител; CZ: Jméno a adresa výrobce nebo jeho zplnomocněného zástupce; EE: Tootja või tema volitatud esindaja nimi ja aadress; FI: Valmistajan tai hänen valtuutetun edustajansa nimi ja osoite; HR: Ime i adresa proizvođača ili njegovog ovlaštenog predstavnika; HU: A gyártó vagy meghatalmazott képviselőjének neve és címe; SI: Ime in naslov proizvajalca ali njegovega pooblaščenega zastopnika; SK: Meno a adresa výrobcu alebo jeho splnomocneného zástupcu; LV: Ražotāja vai viņa pilnvarotā pārstāvja vārds un adrese; LT: Gamintojo arba jo įgalioto atstovo pavadinimas ir adresas; RO: Numele și adresa producătorului sau a reprezentantului său autorizat; RS/BA: Ime i adresa proizvođača ili njegovog ovlašćenog predstavnika; IT: Nome e indirizzo del produttore o del suo rappresentante autorizzato; GR: Ονομα και διεύθυνση του κατασκευαστή ή του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου του; DE: Name und Anschrift des Herstellers oder seines Bevollmächtigten; ES: Nombre y dirección del fabricante o de su representante autorizado; MK: Име и адреса на производителот или неговиот овластен претставник; XK/AL: Emri dhe adresa e prodhuesit ose përfaqësuesit të tij të autorizuar; UZ: Ishlab chiqaruvchi yoki uning vakolatli vakilining nomi va manzili; AZ: İstehsalçının və ya onun səlahiyyətli nümayəndəsinin adı və ünvanı; GE: მწარმოებლის ან მისი უფლებამოსილი წარმომადგენლის სახელი და მისამართი;

LPP S.A; UL. ŁĄKOWA 39/44; 80-769 Gdańsk

3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

PL: Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta; BY: Гэтая дэкларацыя адпаведнасці выдаецца пад выключную адказнасць вытворцы; UA: Ця декларація про відповідність видана під виключну відповідальність виробника; KZ: Бұл сәйкестік туралы декларация өндірушінің толық жауапкершілігімен шығарылады; BG: Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя; CZ: Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce; EE: Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel; FI: Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaista vastuulla; HU: Ova izjava o skladnosti izdaje se pod isključivom odgovornošću proizvođača; HU: Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kiadásra; SI: Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec; SK: Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu; LV: Šīs atbilstības deklarācija ir izdota tikai un vienīgi uz ražotāja atbildību; LT: Ši atitikties deklaracija išduota išimtinai gamintojo atsakomybe; RO: Această declarație de conformitate este emisă pe responsabilitatea exclusivă a producătorului; RS/BA: Ova izjava o usklađenosti izdata je na isključivu odgovornost proizvođača; IT: : La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante; GR: Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή; DE: Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller; ES: : La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante; MK: Оваа декларација за сообразност се издава под единствена одговорност на производителот; XK/AL: Kjo deklaratë konformiteti lëshohet nën përgjegjësinë e vetme të prodhuesit; UZ: Ushbu muvofiqlik deklaratsiyasi ishlab chiqaruvchining mutlaq javobgarligi ostida beriladi; AZ: Bu uyğunluq bəyannaməsi yalnız istehsalçının məsuliyyəti altında verilir; GE: აღნიშნული შესაბამისობის დეკლარაცია გაიცემა მწარმოებლის სრული პასუხისმგებლობით;

4. Object of the declaration:

PL: Przedmiot deklaracji; BY: Аб'ект дэкларацыі; UA: Предмет декларації; KZ: Декларацияның нысанасы; BG: Предмет на декларацията; CZ: Předmět prohlášení; EE: Deklaratsiooni objekt; FI: Ilmoituksen kohde; HR: Predmet deklaracije; HU: A nyilatkozat tárgya; SI: Predmet izjave; SK: Predmet vyhlásenia; LV: Deklarācijas objekts; LT: Deklaracijos objektas; RO: Obiectul declarației; RS/BA: Predmet deklaracije; IT: Oggetto della dichiarazione; GR: Αντικείμενο της δήλωσης; DE: Gegenstand der Erklärung; ES: Objeto de la declaración; MK: Предмет на декларацијата; XK/AL: Objekti i deklaratës; UZ: Deklaratsiyaning maqsadi; AZ: Bəyannamənin məqsədi; GE: სადეკლარაციო ობიექტი;



114KR-MLC-ONE

5. The object of the declaration described in point 4 is in conformity with the relevant Community harmonisation legislation:

PL: Opisany w pkt 4 przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego; BY: Тэма гэтай дэкларацыі, апісанай у пункце 4, адпавядае адпаведным патрабаванням заканадаўства ЕС аб гарманізацыі; UA: Предмет дэкларацыі, апісаны ў пункце 4, адпавядае адпаведнаму гармонізаваному законодавству Співтовариства; KZ: 4-тармақта сипатталған дэкларацыяның мақсаты тиісті Қауымдастықты үйлестіру туралы заңнамаға сайкес келеді; BG: Предметът на декларацията, описана в точка 4, е в съответствие със съответното хармонизирано законодателство на Общността; CZ: Předmět prohlášení popsáný v bodě 4 je v souladu s příslušnými harmonizačními právními předpisy Společenství; EE: Punktis 4 kirjeldatud deklaratsioon objekt on kooskõlas asjakohaste ühenduse ühtlustamisõigusaktidega; FI: Kohdassa 4 kuvattu vakuutuksen kohde on asiaankuuluvan yhteisön yhdenmukaistamislaainsäädännön mukainen; HR: Predmet izjave opisane u točki 4. u skladu je s relevantnim zakonodavstvom Zajednice o usklađivanju; HU: A 4. pontban leirt nyilatkozat tárgyá megfelel a vonatkozó közösségi harmonizációs jogszabályoknak; SI: Predmet izjave, opisane v točki 4, je v skladu z ustrežno usklajevalno zakonodajo Skupnosti; SK: Predmet vyhlásenia opísaného v bode 4 je v súlade s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Spoločenstva; LV: 4. punktā aprakstītais deklarācijas objekts atbilst attiecīgajiem Kopienas saskaņošanas tiesību aktiem; LT: 4 punkte aprašytas deklaracijos objektas atitinka atitinkamus derinamuosius Bendrijos teisės aktus; RO: Obiectul declarației descrise la punctul 4 este în conformitate cu legislația comunitară de armonizare relevantă; RS/BA: Predmet izjave opisane u tački 4 je u skladu sa relevantnim harmonizacijskim zakonodavstvom Zajednice; IT: L'oggetto della dichiarazione descritta al punto 4 è conforme alla pertinente normativa comunitaria di armonizzazione; GR: Ο στόχος της δήλωσης που περιγράφεται στο σημείο 4 είναι σύμφωνα με την σχετική κοινοτική νομοθεσία εναρμόνισης; DE: Der in Punkt 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung steht im Einklang mit den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Gemeinschaft; ES: El objeto de la declaración descrita en el punto 4 es conforme con la legislación comunitaria de armonización pertinente; MK: Целта на декларацијата опишана во точка 4 е во согласност со релевантното законодавство за хармонизација на Заедницата; XK/AL: Objekti i deklaratës së përshkruar në pikën 4 është në përputhje me legjislacionin përkatës të harmonizimit të Komunitetit; UZ: 4-bandda tasvirlangan deklaratsiyaning maqsadi tegishli Hamjamiyatni uyg'unlashtirish qonunchiligiga muvofiqdir; AZ: 4-cü bənddə təsvir edilən bəyannamənin məqsədi müvafiq icma uylənlaşdırma qanunvericiliyinə uyləndür; GE: მე-4 პუნქტში აღწერილი დეკლარაციის მიზანი შესაბამემა შესაბამის ჯარნიციების ჰარმონიზაციის კანონმდებლობას;

GB: Directives; PL: Dyrektywy BY: Дырэктывы; UA: Директиви; KZ: Директивалар; BG: Директиви; CZ: Směrnice; EE: Direktiivid; FI: Direktiivit; HR: Direktive; HU: Irányelvek; SI: Direktive; SK: Smernice; LV: Direktīvas; LT: Direktyvos; RO: Directive; RS/BA: Direktive; IT: Direttivi; GR: Οδηγίες; DE: Richtlinien; ES: Directivas; MK: Директиви; XK/AL: Direktivat; UZ: Direktivalar; AZ: Direktivlər; GE: დირექტივები;

2014/53/UE

2014/30/UE

2011/65/UE

2009/48/EC

1907/2006

2019/1021

6. References to the relevant harmonised standards used, or references to the specifications in relation to which conformity is declared:

PL: Odwołania do odpowiednich norm zharmonizowanych, które zastosowano lub do specyfikacji technicznych, w stosunku do których deklarowana jest zgodność; BY: Спасылкі на адпаведныя гарманізаваныя стандарты, якія выкарыстоўваліся, або спасылкі на спецыфікацыі, у дачыненні да якіх дэкларацыя адпаведнасць; UA: Посилання на відповідні гармонізовані стандарти, що використовуються, або посилання на специфікації, щодо яких декларується відповідність; KZ: Қолданылған тиісті үйлестірілген стандарттарға сілтемелер немесе сәйкестік декларацияланатын техникалық сипаттамаларға сілтемелер; BG: Препратки към съответните използвани хармонизирани стандарти или препратки към спецификациите, по отношение на които е декларирано съответствие; CZ: Odkazy na příslušné použité harmonizované normy nebo odkazy na specifikace, v jejichž souvislosti je shoda prohlášena; EE: Viited kasutatud asjakohaste harmoneeritud standarditele või viited spetsifikatsioonidele, mille suhtes vastavust deklareeritakse; FI: Viittaukset käytettyihin yhdenmukaistettuihin standardeihin tai viittaukset eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusilmoitus on annettu; HR: Upućivanja na relevantne korištene usklađene norme ili upućivanja na specifikacije u odnosu na koje se izjavljuje sukladnost; HU: Hivatkozások az alkalmazott vonatkozó harmonizált szabványokra, vagy hivatkozások azokra a specifikációkra, amelyekre vonatkozóan a megfelelősségi nyilatkozatot tették; SI: Sklici na ustrezne uporabljene harmonizirane standarde ali sklice na specifikacije, v zvezi s katerimi je skladnost deklarirana; SK: Odkazy na príslušné použité harmonizované normy alebo odkazy na špecifikácie, v súvislosti s ktorými sa vyhlasuje zhoda; LV: Atsauces uz izmantotajiem attiecīgajiem saskaņotajiem standartiem vai atsauces uz specifikācijām, attiecībā uz kurām tiek deklarēta atbilstība; LT: Nuorodos į atitinkamus naudotos darniuosius standartus arba nuorodos į specifikacijas, kurioms deklaruojama atitiktis; RO: Trimiteri la standardele armonizate relevante utilizate sau trimiteri la specificațiile în raport cu care este declarată conformitatea; RS/BA: Reference na relevantne usklađene standarde koji su korišćeni ili reference na specifikacije u odnosu na koje se potvrđuje usaglašenost; IT: Riferimenti alle norme armonizzate pertinenti utilizzate o riferimenti alle specifiche in relazione alle quali è dichiarata la conformità; GR: Αναφορές στα σχετικά εναρμόσιμενα πρότυπα που χρησιμοποιούνται ή αναφορές στις προδιαγραφές σε σχέση με τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση; DE: Verweise auf die verwendeten einschlägigen harmonisierten Normen oder Verweise auf die Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird; ES: Viited kasutatud asjakohaste harmoneeritud standarditele või viited spetsifikatsioonidele, mille suhtes vastavust deklareeritakse; MK: Референци на релевантните хармонизирани стандарди што се користат или референци на спецификациите во однос на кои е декларирана сообразност; XK/AL: Referencat për standardet përkatëse të harmonizuara të përdorura, ose referencat për specifikimet në lidhje me të cilat deklarohet konformiteti; UZ: Foydalanilgan tegishli uyg'unlashtirilgan standartlarga yoki muvofiqlik e'lon qilingan texnik xususiyatlarga havolalar; AZ: İstifadə olunmuş müvafiq uylənlaşdırılmış standartlara və ya uylənluğun bəyan edilədiyi spesifikasiyalara istinadlar; GE: გამოყენებული შესაბამისი ჰარმონიზებული სტანდარტების მითითებები ან იმ სპეციფიკაციების მითითებები, რომლებთან დაკავშირებითაც გამოცხადებულია შესაბამისობა;

GB: standards; PL: normy; BY: стандарты; UA: стандарти; KZ: стандарттар; BG: Правни норми; CZ: normy; EE: normid; FI: standardit; HR: standardi; HU: szabványok; SI: predpisi; SK: normy; LV: standarti; LT: standartai; RO: standarde; RS/BA: standardi; IT: ai sensi di norme giuridiche; GR: πρότυπα; DE: normen; ES: normas; MK: стандарди; XK/AL: standardet; UZ: standartlar; AZ: standartlar; GE: სტანდარტები;

EN 71-1:2014+A1:2018
EN 71-2:2020
EN 71-2:2020+A1:2025
EN 71-3:2019+A1:2021
EN 71-3:2019+A2:2024
EN IEC 62115:2020/A11:2020
IEC 62321-7-1:2015
IEC 62321-7-2:2017
IEC 62321-6:2015
IEC 62321-5:2013
IEC 62321-4:2013
IEC 62321-8:2017
IEC 62321-3-1:2013
EN 55032:2015+A11:2020+A1:2020

EN IEC 62368-1:2024+A11:2024
EN 62479:2010
EN 50663:2017
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3(2019-11)
ETSI EN 301 489-5 V2.2.1(2019-04)
ETSI EN 303 405 V1.1.1(2017-05)

7. Notified body: N/A

PL: Jednostka notyfikowana; BY: апаवेशчапага органа; UA: уповноважений орган; KZ: хабардар етилген орган; BG: нотифициран орган; CZ: oznámený subjekt; EE: teavitatud asutus; FI: ilmoitettu laitos; HR: prijavljeno tijelo; HU: bejelentett szervezet; SI: priglašeni organ; SK: notifikovaný orgán; LV: paziņotā iestāde; LT: notifikuoti jįstaiga; RO: organism notificat; RS/BA: prijavljeno tijelo; IT: organismo notificato; GR: κοινοποιημένος οργανισμός; DE: Benannte Stelle; ES: Organismo notificado; MK: Овластено тело; XK/AL: Organ i njoftuar; UZ: Xabarador qilingan organ; AZ: Xabardar edilmiş organ; GE: მუდგომიხეხილი იხეხი ორგანიზმი;

8. Description of additional elements or components that enable the radio device to function as intended and that are covered by the declaration of conformity: N/A

PL: Opis elementów dodatkowych lub komponentów, które umożliwiają działanie urządzenia radiowego zgodnie z przeznaczeniem i które są objęte deklaracją zgodności; BY: Апісанне дадатковых элементаў або кампанентаў, якія дазваляюць радыёпрыладае функцыянаваць належным чынам і на якія распаўсюджваецца дэкларацыя аб адпаведнасці; UA: Опис додаткових елементів або компонентів, що забезпечують належне функціонування радіопристрою та на які поширюється декларація про відповідність; KZ: Радио құрылғының мақсатына сәйкес жұмыс істеуіне мүмкіндік беретін және сәйкестік туралы декларациямен қамтылған қосымша элементтердің немесе компоненттердің сипаттамасы; BG: Описание на допълнителните елементи или компоненти, които позволяват на радиоустройството да функционира по предназначение и които са обхванати от декларацията за съответствие; CZ: Popis dalších prvků nebo součástí, které umožňují rádiovému zařízení fungovat dle určení a na které se vztahuje prohlášení o shodě; EE: Lisaelementide või -komponentide kirjeldus, mis võimaldavad raadioseadmel ettenähtud viisil toimida ja mis on hõlmatud vastavusdeklaratsioonis; FI: Kuvaus lisaelementeistä tai -komponenteista, jotka mahdollistavat radiolaitteen tarkoitettun toiminnan ja jotka kuuluvat vaatimustenmukaisuusvaakuutuksen piiriin; HR: Opis dodatnih elemenata ili komponenti koji omogućuju radio uređaju da funkcionira kako je predviđeno i koji su obuhvaćeni izjavom o sukladnosti; HU: A rádiókészülék rendeltetés szerű működését lehetővé tevő és a megfelelőségi nyilatkozat hatálya alá tartozó további elemek vagy alkatrészek leírása; SI: Opis dodatnih elementov ali komponent, ki omogočajo predvideno delovanje radijske naprave in so zajete v izjavi o skladnosti; SK: Opis dodatočných prvkov alebo komponentov, ktoré umožňujú rádiovému zariadeniu fungovať podľa určenia a na ktoré sa vztahuje vyhlásenie o zhode; LV: Papildu elementu vai komponentu apraksts, kas nodrošina radioierīces paredzēto darbību un uz kuriem attiecas atbilstības deklarācija; LT: Papildomų elementų ar komponentų, kurie leidžia radijo įrenginiui veikti pagal paskirtį ir kuriems taikoma atitikties deklaracija, aprašymas; RO: Descrierea elementelor sau componentelor suplimentare care permit dispozitivului radio să funcționeze conform destinației și care sunt acoperite de declarația de conformitate; RS/BA: Opis dodatnih elemenata ili komponenti koji omogućavaju radio uređaju da funkcionise kako je predviđeno i koji su obuhvaćeni izjavom o usklađenosti; IT: Descrizione degli elementi o componenti aggiuntivi che consentono al dispositivo radio di funzionare come previsto e che sono coperti dalla dichiarazione di conformità; GR: Περιγραφή πρόσθετων στοιχείων ή κατασκευαστικών στοιχείων που επιτρέπουν στη ραδιοσυσκευή να λειτουργεί όπως προβλέπεται και τα οποία καλύπτονται από τη δήλωση συμμόρφωσης; DE: Beschreibung zusätzlicher Elemente oder Komponenten, die die bestimmungsgemäße Funktion des Funkgeräts ermöglichen und von der Konformitätserklärung abgedeckt sind; ES: Descripción de elementos o componentes adicionales que permiten que el dispositivo de radio funcione según lo previsto y que están cubiertos por la declaración de conformidad; MK: Опис на дополнителни елементи или компоненти што овозможуваат радио уредот да функционира како што е предвидено и кои се опфатени со декларацијата за сообразност; XK/AL: Përshkrimi i elementeve ose komponentëve shtesë që mundësojnë që pajisja radio të funksionojë siç është menduar dhe që mbulohe nga deklarata e konformitetit; UZ: Radio qurilmasining mo'ljallanganidek ishlashini ta'minlaydigan va muvofiqlik deklaratsiyasi bilan qamrab olingan qo'shimcha elementlar yoki komponentlarning tavsifi; AZ: Radio cihazının nazarda tutulduğu kimi işləməsinin təmin edən və uyğunluq bəyannaməsi ilə əhatə olunan əlavə elementlərin və ya komponentlərin təsviri; GE: დამატებითი ელემენტების ან კომპონენტების აღწერა, რომლებიც რადიომიმწყობლობის საშუალებას აძლევს იმუშაოს დაწინაურებისამებრ და რომლებიც დეკლარაციაშია მოხსენიებული;

9. Additional information: N/A

PL: Informacje dodatkowe; BY: Дадачкова інфармацыя; UA: Додаткова інформація; KZ: Қосымша ақпарат; BG: Допълнителна информация; CZ: Další informace; EE: Lisateave; FI: Lisätietoja; HR: Dodatne informacije; HU: További információk; SI: Dodatne informacije; SK: Doplňujúce informácie; LV: Papildinformācija; LT: Papildoma informacija; RO: Informații suplimentare; RS/BA: Dodatne informacije; IT: Informazioni aggiuntive; GR: Πρόσθετες πληροφορίες; DE: Weitere Informationen; ES: Información adicional; MK: Дополнителни информации; XK/AL: Informacion shtesë; UZ: Qo'shimcha ma'lumot; AZ: Əlavə məlumat; GE: დამატებითი ინფორმაცია;

Podawisk 24/04/2026
place and date of issue:

PL: Miejsce i data wydania; BY: месца і дата выдачы; UA: місце та дата видачі; KZ: берілген орны мен күні; BG: място и дата на издаване; CZ: místo a datum vydání; EE: Eväljaandmise koht ja kuupäev; FI: myöntämispäikka ja -päivämäärä; HR: mjesto i datum izdavanja; HU: kiállítás helye és dátuma; SI: mesto a datum vydania; SK: miesto a dátum; LV: izdošanas vieta un datums; LT: išdavimo vieta ir data; RO: locul și data emiterii; RS/BA: mjesto i datum izdavanja; IT: luogo e data di emissione; GR: τόπος και ημερομηνία έκδοσης; DE: Ort und Datum der Ausstellung; ES: lugar y fecha de emisión; MK: место и датум на издавање; XK/AL: vendi dhe data e lëshimit; UZ: chiqarilgan joyi va sanasi; AZ: verilmiş yeri və tarixi; GE: გამოშვების ადგილი და თარიღი;

LPP S.A.
ul. Łąkowa 30/44, 85-790 Gdańsk
NIP 583-10-14-988
tel. 058 / 7000000
fax 058 / 7000000, 7000010
-Rozwoje-Sztawa-

Gdańsk, 04.16.2026

Szczep

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.